



**Rok: 2015**  
**DYSCYPLINA: B**

**Ranga zawodów: HZO-B3\*- Finał HPP**  
**Miejsce: Centrum Hipiki Jaszkowo**  
**Data: 17-19.04.2015**

**WARUNKI OGÓLNE:**

Zawody przeprowadzone będą zgodnie z następującymi przepisami\*:

- Przepisy Ogólne PZJ (rok: 2014)
- Przepisy Weterynaryjne (rok: 2010)
- Przepisy Antydopingowe i Kontroli Leczenia Koni (rok: 2010)
- Przepisy Dyscypliny Skoki przez Przeszkody (rok: 2014)
- Regulamin krajowych zawodów w dyscyplinie skoków przez przeszkody (rok: 2015)
- Przepisy o Sędziach (rok: 2015)
- Regulamin Halowego Pucharu Polski w Skokach (rok: 2015)

**Propozycje zatwierdzone przez PZJ (Konrad Rychlik)**  
**Warszawa, dnia 2015-04-02**

**I. INFORMACJE OGÓLNE**

1. Zawody:

Ranga zawodów: HZO-B3\* - Finał Halowego Pucharu Polski  
Zawody halowe: T  
Kategoria wiekowa: S, MJ, J, JM  
Data : 17-19.04.2015  
Miejsce: Jaszkowo  
Dokładny adres miejsca rozgrywania zawodów: Jaszkowo 16, 63-112 Brodnica  
Uczestnicy:

2. Organizator

Nazwa: Stowarzyszenie Centrum Hipiki Jaszkowo Antoniego Chłapowskiego  
Adres: Jaszkowo 16  
Kod pocztowy: 63-112 Brodnica

Tel: 0 61 2837556

Fax: 0 61 2839940

Email: comp@centrumhipiki.com

strona www: www.centrumhipiki.com

3. Komitet Organizacyjny:

Dyrektor Zawodów: Antoni Chłapowski  
Biuro Zawodów: Agnieszka Giezek, Iwona Skrętowska-Grossman  
Kontakt:

**II. OSOBY OFICJALNE** (zgodnie z Przepisami o Sędziach wyd. 5, art.14 p.3)

1. Komisja Sędziowska:

Przewodniczący: Justyna Olszak  
Sędzia PZJ: Tadeusz Szymoniak  
Członkowie: Anna Stanek  
Robert Bartkowiak

2. Delegat Techniczny: Krzysztof Koziarowski

Asystent Delegata Technicznego .....

3. Gospodarz Toru: Szymon Tarant

Asystent Gospodarza Toru: Wiesław Laskowski

4. Szef Komisarz: Witold Bogacz

Komisarze: Krystyna Rybak

5. Delegat weterynaryjny PZJ: Ryszard Grundwald



**Rok: 2015**  
**DYSCYPLINA: B**

6. Lekarz weterynarii zawodów: Michał Stanisławiak
7. Komisja odwoławcza – Barbara Berezowska, Robert Sydow.

### **III WARUNKI TECHNICZNE**

	data	godzina
Otwarcie stajni	16.04.2015	12.00
Zebranie techniczne (przegląd dokumentów)	16.04.2015	17-18
	17.04.2015	08-09
Przegląd Weterynaryjny	16.04.2015	18.00

Plac konkursowy/hala:

- podłoże: biały piasek z włókniną na matach produkowanych przez Mark-Pol
- wymiary: 25 x 81 m

Rozprężalnia:

- podłoże: biały piasek z włókniną na matach produkowanych przez Mark-Pol
- wymiary: 18 x 45 m

Producent łyżek bezpieczeństwa (PZJ - Przepisy Dyscypliny B – Art. 210):

**CARO Cardinali & Rothenberger GmbH**

### **IV. WARUNKI UCZESTNICTWA**

#### 1. Uczestnictwo

Zgodnie z Art. 14 p. 1-6 Przepisów Ogólnych PZJ oraz Art. 1 p. 2 Regulaminu Dyscypliny Skoków.

#### 2. Zgłoszenia:

Termin zgłoszeń wstępnych: 03.04.2015

Termin zgłoszeń ostatecznych: 13.04.2015

Zgłoszenia prosimy wysyłać na adres: : Jaszkowo 16, 63-112 Brodnica

Fax : 061 2837556 wew. 103      Email: comp@centrumhipiki.com

Zgłoszenia wyłącznie na drukach PZJ kompletnie wypełnionych, z wszystkimi danymi o koniu i zawodniku oraz dane do kontaktu (telefon, adres, e-mail).

#### 3. Warunki finansowe:

#### **Opłaty wpisowe (zgodnie z Regulaminem Rozgrywania Zawodów w Skokach Art.8, pkt.5):**

480 zł dla koni startujących w ŚR, i MR (seria A) - finale HPP Amatorów i Juniorów  
600 zł dla koni startujących w DR - finale HPP Młodych Jeźdźców i Seniorów  
Opłaty za boks (za całe zawody) – **300 zł**.

Minimalna wpłata od konia zgłoszonego na druku ostatecznym wynosi 300 zł i nie podlega ona zwrotowi po wycofaniu się konia po terminie zgłoszeń ostatecznych

Stajnie czynne będą od. czwartku godz. 12.00

Opłata za program badań antydopingowych **15 zł** od konia



**Rok: 2015**  
**DYSCYPLINA: B**

Pasza i siano własne: T

W przypadku wcześniejszego przyjazdu lub późniejszego wyjazdu opłata dodatkowa za boks wynosi **80 zł/dzień**. Organizator zapewnia tylko pierwszą ściółkę (słomę) w boksach. Istnieje możliwość zakupu trocin odpylonych - balot 60 zł (jeżeli trociny mają być w boksach od początku prosimy zaznaczyć na zgłoszeniach). Możliwość zakupu siana – kostka 10 zł, słomy – kostka 8 zł.

Podłączenie samochodu do prądu: **150 zł** za okres zawodów, każdy dodatkowy dzień **50 zł**. Na zgłoszeniu proszę zaznaczyć, że będą Państwo korzystać z przyłącza prądu.

Opłaty za boksy należy wpłacić w terminie do 13 kwietnia 2015 r. – decyduje potwierdzenie wpłaty przesłane faxem lub data wpływu na rachunek bankowy.

Konto: Stowarzyszenie Centrum Hipiki Jaszkowo Antoniego Chłapowskiego

Jaszkowo 16, 63-112 Brodnica

BZ WBK O/Śrem 51 1090 1405 0000 0001 0019 6143

Z dopiskiem : HZO-B2

Opłaty nie wniesione w terminie będą zwiększone o 50 %

#### 4. Zakwaterowanie i wyżywienie:

na koszt własny: T

Hotele (adres, telefon, fax, adres mailowy, odległość od miejsca rozgrywania Zawodów, koszt zakwaterowania, itp.)

Zakwaterowanie i wyżywienie na miejscu – noclegi prosimy rezerwować telefonicznie: tel. 0 61 2837556, CENTRUM HIPIKI, Jaszkowo 16, 63-112 Brodnica faxem: 0612839940 lub e-mail: [comp@centrumhipiki.com](mailto:comp@centrumhipiki.com)

Rezerwacje noclegów w samym Jaszkwie wg. kolejności zgłoszeń.

Ceny noclegów bez śniadania:

Oficina: - 60 zł/nocleg/os.

Mieszkania 2-3 pok., pokoje 3 osobowe, w każdym mieszkaniu łazienka + WC.

Pokój 1 os. - 100 zł/nocleg

Internat: - 50 zł/nocleg/os.

30 zł/nocleg/os. – łóżka piętrowe

100 zł/nocleg – pokój 1 os.

Pokoje 2,3,4 osobowe, w pokoju umywalka z ciepłą i zimną wodą. Łazienki wspólne dla kilku pokoi, na korytarzu. Pokoje z łózkami piętrowymi 5-6 osobowe.

**Osoba nocująca z psem w Oficynie, Internacie, na Przystani – 50zł/doba**

Pałac: - 200 zł/ nocleg - pokój 2 osobowy

150 zł/ nocleg - pokój 1 osobowy

Pokoje z łazienkami

**Osoba nocująca z psem w Pałacu – 200zł/doba**

Pensjonat: - 160 zł – pokój 2 os.

- 120 zł – pokój 1 os.

Pokoje z łazienkami.

**Osoba nocująca z psem w Pensjonacie – 100zł/doba**

**Dla właścicieli psów nocujących w koniowozie – dodatkowa opłata**

**– 60 zł/całe zawody.**



**Po Ośrodku Jeździeckim psy mogą być prowadzone wyłącznie na smyczy. Każdy właściciel psa ma obowiązek posprzątania po swoim czworonogu.**

**Kara za nie wypełnienie tych obowiązków wynosi 300 zł.**

**Na terenie Ośrodka Jeździeckiego oprócz miejsc do tego wyznaczonych, obowiązują zakaz palenia. Na każdą osobę, która nie dostosuje się do tego zakazu nałożona zostanie kara pieniężna w wysokości 300 zł.**

5. Kary za brak dokumentów – według stawek PZJ.
6. Za reklamacje i odwołania obowiązuje kaucja w wys.: 300 PLN
7. Dokonanie zmiany w zapisach do konkursu (po wywieszeniu list startowych) za zgodą sędziego głównego: **20,00** PLN
8. Wymagana dokumentacja dla koni aktualne badania i szczepienia ochronne (paszport)
9. Organizator nie ponosi odpowiedzialności za kradzieże, wypadki oraz inne szkody mogące mieć miejsce podczas zawodów i transportu

#### **V. ZAGADNIENIA WETERYNARYJNE**

Lp.	Funkcja	Imię i nazwisko	Telefon
1.	Powiatowy lekarz wet.	Dr Józef Czupełny	612810049
2.	Delegat wet. PZJ	Dr Ryszard Grundwald	602231314
3.	Lekarz wet. zawodów	Dr Michał Stanisławiak	602731064

Szczepienia ochronne przeciwko grypie koni. Obowiązuje następujący schemat szczepień:

a. szczepienie podstawowe:

- pierwsze szczepienie – w dniu rozpoczęcia szczepień
- drugie szczepienie – nie wcześniej niż 21-go dnia i nie później niż 92 dnia od pierwszego szczepienia.

b. szczepienie przypominające:

- co 6 miesięcy od ostatniego szczepienia (jest dopuszczalny 21 dniowy okres karencji);
- żadne szczepienie przypominające nie może się odbyć później niż na 7 dni przed przybyciem na zawody.

**VI. NAGRODY** (zgodnie z Regulaminem Rozgrywania Zawodów Krajowych w dyscyplinie skoków przez przeszkody Art.5)



**Rok: 2015**  
**DYSCYPLINA: B**

## **PULA NAGRÓD (w PLN)**

	Pula	1 m.	2 m.	3 m.	4 m.	5 m.	6 m.	7 m.	8 m.	9 m.	10 m.	do 25%
Konkurs nr 1 (MR)	<b>1000</b>	250	200	150	100	100	50	50	50			50
Konkurs nr 2 (ŚR)	<b>1500</b>	400	300	200	150	100	100	100	50			100
Konkurs nr 7 (MR)	<b>1000</b>	250	200	150	100	100	50	50	50			50
Konkurs nr 8 (ŚR)	<b>1500</b>	400	300	200	150	100	100	100	50			100
Konkurs nr 13 (MR)	<b>1000</b>	250	200	150	100	100	50	50	50			50
Konkurs nr 14 (ŚR)	<b>1500</b>	400	300	200	150	100	100	100	50			100
Razem zawody Finałowe HPP Amatorów	<b>5000</b>	1750	1000	750	500	350	200	150	100	50	50	100
Razem zawody Finałowe HPP Juniorów	<b>10000</b>	3500	2000	1500	1000	700	400	300	200	150	150	100
Razem zawody Finałowe HPP MJ	<b>14000</b>	4500	3200	2100	1300	1000	700	400	300	200	150	150
Razem zawody Finałowe HPP Seniorów	<b>23500</b>	7000	5000	3500	2500	1600	1000	700	700	500	500	500

Razem **60000**

## **VII. PROGRAM ZAWODÓW**

**Finały Halowego Pucharu Polski w skokach przez przeszkody rozgrywane są na zasadach Mistrzostwa Polski (ART. 13, tabela VI Regulaminu Rozgrywania zawodów krajowych w skokach przez przeszkody 2015.**

### **16.04.2015 (czwartek)**

Godz. 14.00 – Oficjalny trening

Godz. 18.00 – Przegląd Weterynaryjny

### **17.04.2015 (piątek) – godz. 10:00**

Konkurs nr 1 – „N” (120) zwykły – Mała Runda art.238.2.1

Konkurs nr 2 – „C” (130) dwufazowy – Średnia Runda art.274.5.3

Konkurs nr 3 – „P1” (115) szybkości – I Półfinał Finału HPP Amatorów art.263

Konkurs nr 4 – „C” (130) szybkości – I Półfinał Finału HPP Juniorów art.263

Konkurs nr 5 – „C1” (135) szybkości – I Półfinał Finału HPP Młodych Jeźdźców art.263

Konkurs nr 6 – „Cc” (140) szybkości – I Półfinał Finału HPP Seniorów art.263

### **18.04.2015 (sobota) – godz. 10:00**

Konkurs nr 7 – „N” (120) dwufazowy – Mała Runda art.274.5.3

Konkurs nr 8 – „C” (130) zwykły – Średnia Runda art.238.2.1

Konkurs nr 9 – „N” (120) zwykły – II Półfinał Finału HPP Amatorów art.238.2.1

Konkurs nr 10 – „C1” (135) zwykły – II Półfinał Finału HPP Juniorów art.238.2.1

Konkurs nr 11 – „CC” (140) zwykły – II Półfinał Finału HPP Młodych Jeźdźców art.238.2.1

Konkurs nr 12 – „CC1” (145) zwykły – II Półfinał Finału HPP Seniorów art.238.2.1

### **19.04.2015 (niedziela) – godz. 8:00**

Konkurs nr 13 – „N” (120) zwykły – Mała Runda art.238.2.1

Konkurs nr 14 – „C” (130) dwufazowy – Średnia Runda art.274.5.3



**Rok: 2015**  
**DYSCYPLINA: B**

- Konkurs nr 15 – „N/N” (120/120) dwunawrotowy – Finał Finału HPP Amatorów art.273.3.2.  
Konkurs nr 16 – „C1/CC” (135/140) dwunawrotowy – Finał Finału HPP Juniorów art.273.3.2.  
Konkurs nr 17 – „CC1/CC1” (145/145) dwunawrotowy - Finał Finału HPP Młodych Jeźdźców art.273.3.2.  
Konkurs nr 18 – „CS/CS” (150/150) dwunawrotowy - Finał Finału HPP Seniorów art.273.3.2.

Godziny rozpoczęcia mogą ulec zmianie po zapoznaniu się z ilością zgłoszeń. W niedzielę (19.04.2015) każdy koń ma prawo startu 1 raz.

### **Zapisy do konkursów:**

Zapisy do konkursów sobotnich i niedzielnych można dokonać w biurze zawodów do 15 minut po zakończeniu ostatniego konkursu dna poprzedniego.

### **Kodeks postępowania zgodnego z dobrem konia**

FEI wymaga, od wszystkich osób zaangażowanych w jakikolwiek sposób w międzynarodowy sport jeździecki, przestrzegania Kodeksu Postępowania z Koniem oraz uznania i zaakceptowania zasady, że dobro konia zawsze jest najważniejsze i nigdy nie może być podporządkowane rywalizacji sportowej ani wpływom komercyjnym.

1. Dobro konia jest wartością nadrzędną ponad wszelkimi innymi wymaganiami na wszystkich etapach treningu i przygotowań konia do startu w zawodach.

#### a) Prawidłowe postępowanie z koniem

Warunki stajenne, karmienie i trening muszą być zgodne z zasadami prawidłowego postępowania z koniem oraz nie mogą zaburzać jego dobrostanu. Nie będzie tolerowane jakiegokolwiek postępowanie, które może spowodować cierpienie fizyczne lub psychiczne konia podczas trwania zawodów lub poza nimi.

#### b) Metody treningowe

Konie mogą być poddawane jedynie takiemu treningowi, który odpowiada ich możliwościom fizycznym i poziomowi dojrzałości do danej dyscypliny. Nie mogą być poddawane żadnym metodom szkoleniowym, które są brutalne i powodują strach, lub do których konie nie zostały odpowiednio przygotowane.

#### c) Kucie i sprzęt

Dbałość o kopyta i kucie musi spełniać wysokie standardy. Sprzęt musi być tak zaprojektowany i dopasowany, aby uniknąć ryzyka uszkodzenia ciała.

#### d) Transport

Podczas transportu konie muszą być w pełni zabezpieczone przed urazami i innymi zagrożeniami zdrowia. Pojazd musi być bezpieczny, dobrze wentylowany, utrzymany w wysokim standardzie technicznym, regularnie dezynfekowany i prowadzony przez kompetentnych kierowców. Kompetentna towarzysząca obsługa musi być zawsze gotowa do zaopiekowania się koniem.

#### e) Przejazd

Wszystkie transporty koni muszą być starannie zaplanowane. Muszą być uwzględnione regularne przerwy na odpoczynek z dostępem do pożywienia i wody - zgodnie z aktualnymi wytycznymi FEI.

2. Konie i zawodnicy muszą być prawidłowo wytrenowani, przygotowani i zdrowi zanim zostaną dopuszczeni do zawodów.

#### a) Właściwe przygotowanie i kwalifikacje

Tylko właściwie przygotowane konia i zawodnicy o potwierdzonych umiejętnościach mogą brać udział w zawodach.

#### b) Stan zdrowia

Żaden koń wykazujący oznaki choroby, kulawizny lub innych znaczących dolegliwości czy



**Rok: 2015**  
**DYSCYPLINA: B**

wcześniej występujących zaburzeń nie może zostać dopuszczony do startu lub kontynuować udziału w zawodach, jeżeli będzie to zagrażało dobrostanowi konia. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości należy zwrócić się po opinię do lekarza weterynarii

c) Doping i leczenie

Stosowanie środków dopingujących i leków jest poważnym nadużyciem dobrostanu konia i nie będzie tolerowane

Po jakimkolwiek leczeniu weterynaryjnym należy zapewnić koniowi wystarczająco długi czas na pełny powrót do zdrowia, przed ponownym udziałem w zawodach.

d) Zabiegi chirurgiczne

Nie są dozwolone jakiegokolwiek zabiegi chirurgiczne, które zagrażają dobrostanowi danego konia lub bezpieczeństwu innych koni i/lub zawodników uczestniczących w zawodach.

e) Cięża/ Klacze po niedawnym porodzie

Nie mogą startować w zawodach ciężarne klacze po upływie czwartego miesiąca ciąży ani klacze ze źrebięciem.

f) Nadużycie pomocy

Nie będzie akceptowane okrucieństwo wobec konia przy użyciu naturalnych pomocy jeździeckich lub pomocy dodatkowych (np. bat, ostrogi, itp.).





3. Zawody nie mogą naruszać dobrostanu konia

a) Tereny zawodów

Konie mogą być trenowane i startować wyłącznie na odpowiedniej i bezpiecznej nawierzchni. Wszystkie przeszkody muszą być zaprojektowane z myślą o bezpieczeństwie konia.

b) Podłoże

Wszystkie nawierzchnie, po których konie chodzą, trenują lub rywalizują muszą być zaprojektowane i utrzymane tak, aby ograniczyć czynniki mogące prowadzić do kontuzji. Należy zwrócić szczególną uwagę na przygotowanie, skład i utrzymanie nawierzchni.

c) Ekstremalne warunki pogodowe

Zawody nie mogą być rozgrywane w ekstremalnych warunkach pogodowych, jeśli mogą być zagrożone dobrostan lub bezpieczeństwo koni. Muszą być zabezpieczone środki niezbędne do szybkiego schłodzenia koni zaraz po zakończeniu przejazdu w konkursie.

d) Stajnie podczas zawodów

Stajnie muszą być bezpieczne, higieniczne, komfortowe, dobrze wentylowane i o wystarczających wymiarach dla typu i usposobienia konia. Zawsze musi być dostępna czysta, dobrej jakości i odpowiednia pasza oraz ściółka, świeża woda do picia i woda gospodarcza.

e) Odpowiednia kondycja do podróży

Po zawodach koń musi być w dobrej kondycji przed podróżą powrotną, zgodnie z wytycznymi FEI.

4. Należy dołożyć wszelkich starań, aby zapewnić koniom odpowiednią opiekę po zakończeniu zawodów oraz humanitarne traktowanie po zakończeniu kariery sportowej.

a) Leczenie weterynaryjne

Na terenie zawodów zawsze musi być dostępna profesjonalna opieka weterynaryjna. Jeśli koń jest kontuzjowany lub przemęczony podczas zawodów, jeździec musi zaprzestać jazdy, a lekarz weterynarii musi zbadać konia.

b) Skierowanie do kliniki dla koni

W razie konieczności koń powinien zostać przetransportowany ambulansem do najbliższej, odpowiedniej kliniki dla koni w celu dalszego diagnozowania i leczenia. Kontuzjowane konie muszą przed transportem otrzymać właściwą wspomagającą pomoc lekarsko-weterynaryjną.

c) Urazy podczas zawodów

Przypadki urazów podczas zawodów powinny być monitorowane. Jakość podłoża, częstotliwość konkursów i jakiegokolwiek inne czynniki ryzyka powinny być dokładnie analizowane, aby wskazać drogę zminimalizowania ryzyka występowania urazów.

d) Eutanazja

Jeśli urazy są bardzo poważne, z humanitarnych powodów i jedynie w celu zmniejszenia cierpienia, koń może zostać poddany eutanazji przez lekarza weterynarii, tak szybko, jak to możliwe.

e) Emerytura

Należy dołożyć wszelkich starań, aby zapewnić koniom godne i humanitarne traktowanie po zakończeniu kariery sportowej i przejściu na emeryturę.

5. FEI wzywa wszystkie osoby zaangażowane w sport jeździecki do osiągnięcia najwyższego możliwego poziomu wiedzy w ich specjalności w zakresie opieki i postępowania z koniem biorącym udział w zawodach.